



Tribuna Sibiului

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul IV, nr. 1136

Duminică, 17 octombrie 1971

4 pagini, 30 bani

În cooperativele agricole de producție

Se impune o folosire mai rațională a forței de muncă!

Consultând situațiile operative ale Direcției generale județene agricole, se constată că în multe cooperative agricole în ultima perioadă a anului s-a retras din teren ca urmare a lipsei frontului de lucru pentru tractoare. Deși înregistrarea grăului în aceste unități nu a ajuns încă la 50 la sută din indicatorul planificat, numeroase mașini de semănat se retrag din teren ca urmare a imposibilității folosirii lor: nu există teren pregătit. Și acest fenomen se înregistrează în condițiile în care aplicarea aceluiași global a determinat o mobilizare puternică a membrilor cooperativelor, care participă în masă la recoltare, la transportul produselor din cimp. Paradoxal, dar se pare că tocmai acest global a contribuit, în bună măsură, la apariția fenomenului amintit. În ce sens? Neîntelegând bine rostul și implicațiile aceluiași global, mulți președinți de cooperative agricole consideră că numai simpla existență a acestor noi forme de retribuție a muncii rezolvă problema folosirii eficiente a forței de muncă din cooperative agricole. Dar, în aceste situații, s-a omis un fapt — și după cum se vede, este: aceluiași global se cere a fi APPLICAT corect, iar aplicarea înseamnă organizare, intervenție hotărâtă, bararea tuturor căilor de manifestare a concepției despre „mersul de la sine” în procesul de producție.

„Zilnic la noi pot fi mobilizați 270 oameni la recoltare”, ne relatează Victor Șerban, președintele C.A.P. Alma. Cu aceste forțe de muncă putem realiza toate obiectivele activității noastre. Dar, dacă vorbim despre modul cum este folosită această forță de muncă...

Să lășăm să vorbească faptele.

Deși la Alma nu se terminaseră de recoltat nici cartofii și nici sfecla de zahăr, deși aici abia se „pusea gură la pină” la recoltarea porumbului pentru boabe, în ziua de 15 octombrie a.c. în cimp erau doar cca 70 oameni la recoltarea cartofilor. După afirmațiile președintelui, cooperativii din Geacăș și Smig erau mobilizați la recoltarea strugurilor. Dar nu ni s-au putut furniza date precise asupra participării. Or, în aceste condiții, cum se ține evidența muncii la Alma, cum se poate afla precis coeficientul de folosire zilnică a forței de muncă existente? Despre acest coeficient „vorbește” un fapt semnificativ, după opinia noastră. Timp de două săptămâni, adică exact 12 zile bune de lucru, fără a mai aminti de cele două duminici, s-a lucrat „cu toate forțele” la recoltarea cartofilor. Dar cei 270 cooperativii n-au reușit să realizeze decât o viteză zilnică de 3 ha. Adică, în medie, un ar de cartofi recoltați pe zi de fiecare cooperativ. La o producție medie de 13 tone la hectar, aceasta înseamnă 130 kg cartofi recoltați zilnic de un cooperativ. Dar chiar în condițiile de recoltare manuală, norma de lucru la recoltarea cartofilor este de cca 500 kg tuberculi. Aceasta înseamnă că la Alma s-a lucrat timp de două săptămâni cu numai 26 la sută din capacitatea de lucru a forțelor manuale existente. Desigur, nu avem pretenția că acest procentaj este de rigoare științific. Totuși, numai cunoscând aceste aspecte ale problemei, consiliul de conducere de la Alma ar fi avut posibilitatea să acționeze hotărât în direcția îmbunătățirii unei situații care nu face cinste nimănui. Dacă la aceste aspecte mai adăugăm și un altul — faptul că mașinile de

scoas cartofi nu sînt solicitate, din motive bine știute de consiliile de conducere — se obține o imagine mai realistă a folosirii forței manuale de muncă în această campanie, iar această imagine este departe de a multumi pe cineva și, în primul rînd, pe cooperativii însuși.

Dacă la Alma nu s-a făcut simțită încă prezența consiliului de conducere în folosirea judicioasă a forței de muncă, la Biertan se pare că intervenția acestui organ de conducere este aproape de punctul zero. Afirmația — deosebit de gravă — va fi susținută de fapte.

Vă puteți imagina că acum, la jumătatea lunii octombrie, la Biertan se... treieră de zor la ovăz? Este greu de imaginat, dar nici nu este nevoie de efort, pentru că realitatea așa se prezintă.

Rar, rar de tot ne-a fost dat să întâlnim o imagine mai grăitoare a neglijenței cum am văzut aici: pe cimp mai sînt încă multe paie de ovăz (și se pare că nu numai paie!)
(Continuare în cea a II-a)
GH. GRĂDINARU

Cititi

în pag. a III-a

MAGAZIN

ȘTIRI

■ Zilele trecute, la Uzinele de autoturisme din Pitești a fost produsă cutia de viteză cu numărul 100.000. Cifra este cu altă mai semnificativă, dacă se are în vedere faptul că uzina piteșteană a depășit cu 25.000 numărul cutiilor de viteză incluse în prevederile contractului încheiat între grupul Uzinelor de autoturisme de la Pitești și Regia națională a uzinelor Renault din Franța.

■ Întreprinderea de TAROM a fost dotată în ultimul timp cu trei avioane de tipul AN-24. Aparatele, de construcție sovietică, înzestrate fiecare cu două motoare turbo-propulsor, au o viteză de croazieră de 380 km pe oră și o capacitate de 52 de locuri.

Organele de resort ale companiei noastre de aviație civilă au dispus utilizarea acestor turbopropulsor pe linie aeriană internă. Avioanele au și început să efectueze curse permanente pe traseele care leagă Capitala cu municipiile Oradea, Cluj, Suceava și Bacău.

LA MACO SIBIU

Cauze obiective sau... deficiențe organizatorice?

După cum se știe, Întreprinderea de industrie locală MACO are ca profil producerea materialelor de construcție. O activitate, deci, de mare importanță pentru județul nostru, avîndu-se în vedere volumul mare de investiții de construcții din anul actualului cincinal. Se realizează aici — de la diferitele sorturi de balast, până la cărămizi și blocuri de beton, până la prefabricate de beton — toate produsele de care vorbim sînt atât de solicitate, dar și în multe întreprinderi desfășurarea normală a sarcinilor de plan depinde de modul în care această unitate își îndeplinește îndatoririle, firesc ar fi ca aici să fie depuse eforturi susținute care să realizeze beneficii și să sufere cu nimic.

Realitatea nu este însă tocmai aceasta. Aici, datorită deficiențelor organizatorice, a indisciplinei care există în diferite secțiile de activitate ale întreprinderii, sarcinile de plan nu se realizează ritmic. Pe 9 luni, planul producției globale a fost îndeplinit doar în proporție de 89,5

la sută, cel al producției marfă 88,9 la sută. O analiză a modului de îndeplinire a planului de producție ne arată în evidență deficiențe și mai mari. Bunăoară, la cărămizi și blocuri ceramice, din planul pe 9 luni s-a realizat numai 74,9 la sută, la țigle ceramice 79,5 la sută, agregate grele de carieră și balast 67,5 la sută. Deorice sarcinile prefabricate din beton sînt planificate cu 15 la sută.

Pentru a urmări concret felul în care este organizată activitatea în sectoarele de producție și cum sînt rezolvate anumite probleme de conducătorii direcți ai proceselor de producție, am vizitat de curînd două dintre sectoarele mai importante ale întreprinderii: cariera de piatră de pe Lotrioara și balastiera de la Sebeș Olt.

La cariera de piatră de pe Lotrioara, la ora 11,00 era încă liniște. Noua instalație de concasare și sortare a pietrei nu funcționa. Se lucra la remedierea unei defecțiuni de la banda transportoare, defecțiune produsă cu o zi mai înainte. Dacă nu am

Întoarcerea în Capitală a președintelui Consiliului de Stat al României, NICOLAE CEAUȘESCU, care a participat la festivitățile consacrate aniversării statului iranian

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, împreună cu tovarăsa Elena Ceaușescu, care, la invitația Șahinșahului Iranului, Mohammad Reza Pahlavi, Aryamehr, au participat la festivitățile prilejuite de cea de-a 2500-a aniversare a creării statului iranian, s-a înalapat simbatic la amiază în Capitală.

În vizita în Iran, președintele Consiliului de Stat a fost însoțit de George Macovescu, prim-adjunct al ministrului Afacerilor externe.

La sosire, pe aeroportul Băneasa, erau prezenți tovarășii Ion Gheorghe Maurer și soția sa, Elena Maurer, Emil Bodnaru, Manea Mănescu, Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Gheorghe Rădulescu, Virgil Trofin, Ilie Verdeț, Florian Dănilache, Janos Fazekas, Petre Lupu, Dumitru Popa, Dumitru Popescu, Leon Răutu, Ștefan Voitec, Iosif Banc, Petre Blajovici, Mircea Constantinescu, Ion Ioniță, Vasile Patilinel, Ion Stănescu, Mihai Marinescu, împreună cu soțiile, membri ai Consiliului de Stat, miniștri, conducători de instituții

centrale și organizații obștești. Erau de față Sadegh Sadrieh, ambasadorul Iranului la București, membri ai ambasadelor, șefi ai misiunilor diplomatice acreditate în țara noastră. Numeroși cetățeni ai Capitalei au venit la aeroport în întâmpinarea președintelui Consiliului de Stat, salutîndu-l cu multă căldură. Prin aplauze și ovății ei și-au exprimat și cu acest prilej sentimentele de stimă și respect față de tovarășul Nicolae Ceaușescu. Un grup de pionieri a oferit flori. (Agerpres)

Reglementarea condițiilor pentru stabilirea domiciliului în orașele mari a persoanelor provenite din alte localități

Printr-o hotărîre a Consiliului de Miniștri, următoarele localități au fost declarate orașe mari: București, Arad, Brașov, Brăila, Cluj, Constanța, Craiova, Galați, Iași, Pitești, Ploiești, Sibiu, Timișoara și Tg. Mureș. Stabilirea domiciliului în aceste orașe a persoanelor provenite din alte localități a fost reglementată prin Decretul nr. 307/1971, prin care s-a urmărit a se asigura o justă repartizare între capacitățile de locuit existente și a perspectivelor de locuire în construcție din aceste localități, cît și o dirijare rațională a forțelor de producție către instituțiile și organizațiile economice situate în orașele mari. În decret se precizează mai întîi condițiile de stabilire pentru cei angajați sau transferați în interesul serviciului, apoi pentru alte categorii de persoane.

Cît privește pe angajați, în decret s-a prevăzut că anual se stabilește de către Consiliul de Miniștri, pe baza propunerilor făcute de miniștri și celelalte organe centrale, cu avizul comitetelor executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, numărul de persoane necesare pentru aparatul central și cel al unităților în subordine ce

pot fi angajate sau transferate din alte localități în orașele mari. Tot Consiliul de Miniștri stabilește anual, pe baza propunerilor comitetelor executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, numărul persoanelor calificate, necesare comitetelor executive ale consiliilor populare și unităților subordonate, care pot fi angajate sau transferate în orașele mari.

În limita numărului de persoane stabilit prin hotărîre a Consiliului de Miniștri, se aprobă nominal de către miniștri, ceilalți conducători ai organelor centrale, precum și de președinții comitetelor executive ale consiliilor populare județene și al municipiului București, persoanele ce urmează a fi angajate sau transferate, pe durată nedeterminată, în orașele mari, asigurîndu-le totodată și locuințe corespunzătoare alt loc cît și membrilor de familie pe care îi au în întreținere. Angajarea sau transferarea prin concurs se face tot în limita numărului de persoane stabilite prin hotărîre a Consiliului de Miniștri în condițiile arătate mai sus.

Dovada necesară pentru efectuarea mențiunii de stabilire a domiciliului se face prin actul eliberat de conducătorul organizației socialiste la care solicitantul a fost angajat sau transferat, pe durată nedeterminată.

Socotim necesar să subliniem că în decret se precizează că stabilirea domiciliului în orașele mari a angajaților sau a celor transferați, se poate face numai în cazul angajării sau transferării pe durată nedeterminată, rezultînd astfel că angajarea sau transferarea temporară nu dă dreptul la stabilirea domiciliului în orașele mari.

Tot în interesul serviciului își mai pot stabili domiciliul în orașele mari absolvenții instituțiilor de învățămînt superior, potrivit art. 20 din Decretul nr. 158/1970, pe baza dispoziției de repartizare.

Pe lângă condițiile legate de angajare pe durată nedeterminată, decretul prevede și alte situații din care se naște dreptul de stabilire a domiciliului în orașele mari, care se bazează pe mutarea membrilor de familie în locuință comună, obligația de întreținere, ocuparea locuinței proprietate personală sau revenirea în localitate, și alte cazuri lăuate la apăsarea președintelui comitetului executiv al consiliului popular al județului sau al municipiului București.

În vederea ușurării posibilității membrilor de familie, care locuiesc în localități diferite, de a se muta în locuința comună, cînd aceasta este situată în orașele mari, decretul prevede că își pot stabili domiciliul în aceste orașe sînt care se mută la celălalt soț, părinții care se mută la copii, și copiii care se mută la părinți. În asemenea situații, pentru

dovedirea dreptului de stabilire a domiciliului într-o localitate declarată oraș mare este necesar să se facă dovada gradului de rudenie cu actul de stare civilă (certificatul de căsătorie pentru soți, și certificatul de naștere al copiilor), precum și declarația de primire în locuință cu acestora existenței spațiului necesar.

De asemenea, au dreptul să se stabilească domiciliul în orașele mari anumite categorii de minori care se mută la persoanele obligate, potrivit legii, să le acorde întreținere, la tovarii ori la persoane sau familii la care au fost dați în plasament familial ori căroră le-au fost încredințate spre creștere, educare și întreținere, potrivit legii de ocrotire a minorilor. Persoanele puse sub interdicție au, de asemenea, dreptul să se mute la reprezentanții lor legali, dacă aceștia locuiesc în localitățile declarate orașe mari. Pentru efectuarea mutației este necesar să se facă dovada cu actul din care rezultă obligația de întreținere față de minorii din categoriile arătate, iar în cazul punerii sub interdicție dovada se face prin copia hotărîrii judecătorești pronunțată în cauză. Mai este necesară declararea de primire în spațiu.

Potrivit prevederilor decretului, își pot stabili domiciliul în orașele mari și acele persoane care au locuință proprietate personală în asemenea orașe, cu condiția ca să fi plecat în alte localități ca urmare a schimbării locului de muncă și ulterior dobîndirii proprietății în altă localitate sau transferării pe durată nedeterminată a cazului de muncă și alba asigurată cazarea în locuința proprie. Dovada îndeplinirii condițiilor cerute de lege se face prin actul de proprietate asupra locuinței din care se rezultă că dobîndirea proprietății a fost anterioară plecării în interesul serviciului în altă localitate și actul doveditor de încetare a raporturilor de muncă avut acolo, precum și dovedirea că are cazarea asigurată în locuința proprie.

Pentru persoanele care nu se încadrează în vreuna din situațiile de mai sus, decretul prevede dreptul președintelui comitetului executiv al consiliului popular al județului și al municipiului București de a aproba, prin apreciere de la caz la caz, stabilirea în orașele mari și a altor persoane, dacă există motive temeinic justificate. Motivele care ar justifica aprobarea sînt lăuate la aprecierea președintelui, în raport de diversele situații concrete pe care le prezintă solicitantul și care sînt de natură să ducă la convingerea că stabilirea în orașele mari este justificată. Una din condițiile de ordin obiectiv care credem că trebuie dovedite de solicitant este asigurarea spațiului de locuit, la care se pot adăuga alte motive ce pot fi și de ordin subiectiv.

Dr. TOMA HENTEA

Plenara Consiliului Național al Organizației Pionierilor

Simbatic, 16 octombrie, a avut loc Plenara Consiliului Național al Organizației Pionierilor din Republica Socialistă România, la care au participat membrii acestui consiliu, președinți ai consiliilor județene, activiști ai organizației, redactorii ai presei pionierilor.

Plenara a aprobat măsurile pregătitoare și programul de desfășurare a lucrărilor celei de-a II-a Conferințe

Nationale a Organizației Pionierilor, a dezbătut proiectul Raportului de activitate al C.N.O.P. între anii 1966-1971. În cadrul lucrărilor au fost, de asemenea, consemnate propunerile de îmbunătățire a Statutului unităților și detașamentelor de pionieri și a Regulamentului consiliilor organizației pionierilor din Republica Socialistă România.



Standul cărții social-politice în bibliotecă „Eminescu” din Sibiu, se bucură de un interes crescînd din partea publicului. Este și meritul Centrului de bibliotecă care, operativ, pune la îndemîna oricui nouă titluri editoriale apărute. Drept dovadă, numai în această săptămînă 2.500 volume din acest stand au intrat în posesia cititorilor

Cules pe Tîrnave

Departă și nu prea departă, spre Mediasul auriu, pe Tîrnave scrisă pe lutul dulci de strămîneni se culeg struguri. Vilele frează de culegători. Milinele dibuie pe sub frunze clăchind de chihlimbar și de turcoază, grei de lumină ascunsă sub pielea lor ca să n-o prindă brumele pe afară. Culesul nu se face, se oficiază. Dacă, grobian, cartoful se lasă scos din pămînt cu mașina, via nu-și dă rodul decît în mina omului. E o legătură tainică, duioasă, cu cel care a îngrijit-o vreme de ani și de luni, care i-a scris cîntec și i-a pregăt cupa de cristal pentru viitoarea vioasă a lacrimilor ei.

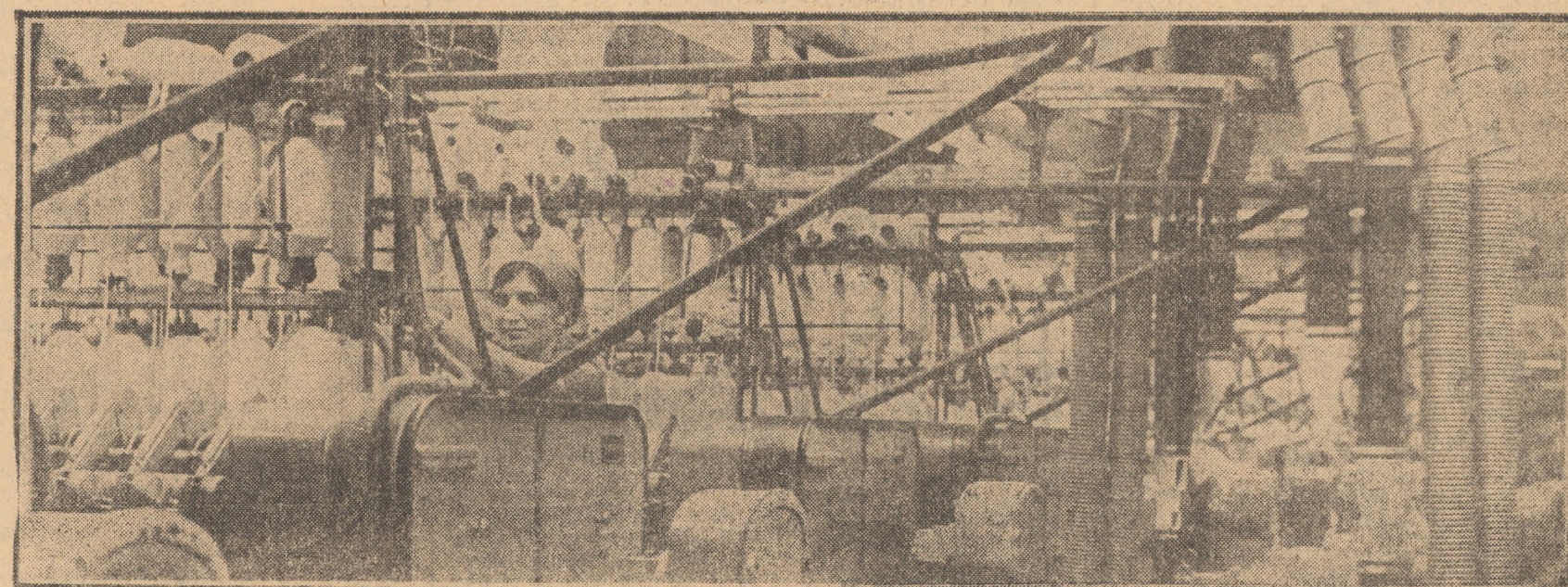
Se culeg vîșle pe Tîrnave. E o sărbătoare care ține de milenii. De dincolo de Burebista, de dincolo de „bădita” Traian. Grecii își trimiteau amforele aici, pe meșteșugurile dacice, ca să le încarce cu licoarea aromată a lui Dionysos. Pe semne deaurile acestora

cu umbre moi de piersici și de nucă crescută prin rădăcina butucilor parfumați vinul și-l făceau și greu și străveziu și dulce și amărui. Pe semne corul acesta gătodacic, cu luminile cînd subțiri ca sar”, imperator al tuturor fructelor pămîntului, strigat în bronz ca să se audă peste lume. Și pămîntul acesta românesc, cu cîlinele săpate parcă în topazuri moi și stropit cu fir de busuioc, se bucură din plin de prezența acestui „imperator”. Aici la noi, pe Tîrnavele galbene-verzi ca mustul de fetecoș, i-am zidit tronuri după tehnica veacului nostru. Și-l-am dichisit frumos, după inimă, și l-am trimis la întrecere de unde s-a întors, împărățind, cu pieptul aurit de medalii. Și l-am făcut cupa de clesat românesc tot aici, în Mediasul de poveste. De aceea cîntăm împreună cu poetul care spune:

„Dar ne fierbe încă-n inimă al dorințelor pelin... S-așteptăm să se prefacă mustul fără preț în vin... Ave, strugure de pe Tîrnave!”
AUREL CĂLINESCU

Filatura „11 Iunie” din Cîsnădie. În imagine: instalațiile complexe de absorbire a scamei care asigură condiții bune de muncă

Foto: Fr. NUSS



Un proces cu o durată de 513 ani

Urmare năvălirii tătarilor din anul 1240/41, a fost depopulată zona localității și pe meleagurile noastre — la Sibiu au supraviețuit doar circa 100 persoane — și multe dintre localitățile distruse nu au mai fost reconstituite. Printre localitățile din Valea Hîrtibacului, care au avut mult de suferit, a fost și satul Gherdeal. Pentru a-și refăce gospodăriile, supraviețuitorii au contractat de la vecinii lor din comuna Brușu (care a scăpat de invazie) un împrumut, amanetînd în schimb o porțiune din hotar. La refuzul de a restitui partea din hotar amanetată, gherdeleii acționează pe vecinii lor în judecată. Urmează în continuare acțiuni din partea ambelor părți, pentru a câștiga procesul: cei din Brușu susțin că nu li s-a plătit încă în întregime împrumutul și că porțiunea de hotar amanetată a fost în realitate mult mai mică decît cea reclamată pentru restituire. Procesul se lungeste, după ce s-au scurs mai multe secole. În anul 1777, un avocat din Brușu, Samuel Brukenthal, a sîrșit din cauza strălucirii, a ajuns guvernator Transilvaniei (1777-1787), caută să ajungă la termenul acestui proces și-l trimite la curtea imperială de la Viena, ambele localități cheltuiind ca sume foarte mari pentru a-și satisface ambiția de a deveni câștigători în cauză. Mai trece însă

Arhivă sibiană

un deceniu după moartea fostului guvernator Brukenthal pînă ce — printr-un act emis direct de către împăratul Francisc al II-lea (1836) — se pune capăt acestui proces printr-un compromis. Astfel, aceste două localități vecine, satul Gherdeal și comuna Brușu, au purtat un proces care are toate șansele de a deveni celebru, datorită duratei sale lungi: 513 ani! Cheltuielile pe care le-au avut au fost atât de mari, încît ar fi putut cumpăra de 350 ori suprafața pentru care s-au judecat timp de peste cinci sute de ani.

Documentele din care se reconstituie actul subiectului, amănunțit și durată acestui proces, au fost găsite de noi și predate fondului arhivistic al statului, păstrîndu-se acum la Arhivele statului din Sibiu.

Un proces de o durată tot de mai multe secole — purtat între comuna Hosman și latifundiarul din satul Nucet — baronul Szász — este și el foarte interesant, prin detaliile care ne oferă studierea documentelor. Nobilul din Nucet s-a înscris cu forța lundine fertile de pe lîngă Hîrtibacu, din hotarul comunei Hosman, al cărei locuitor lupta din răspundi pentru redobîndirea lor. Figurează, printre documentele produse ca materiale doveditoare, mai multe falsuri, care constituie o prețioasă contribuție la istoria falsurilor în documente diplomatice. De reținut ar fi un document emis în numele lui Ioan Zapolya, datat după moartea acestuia și în care se vede că nobilul hrăpărește a dispus de apărătorii influenți care au reușit să acopere descoperirea falsului încă la timpul său. Totuși, pînă la urmă — datorită spiritului de dreptate al principelui Gh. Rákóczi I — țărani liberi din Hosman și-au redobîndit pînă la urmă dreptatea și li s-a livrat lor. Interesant este și faptul că, pe atunci, în satele Fofeldea, Ilimbav și Tichindeal, mai existau și locuitorii sași, reprezentanți în conducerea localităților respective: Michael Schuster la Fofeldea, Michael Schaldorfer la Ilimbav și Thomas Kirsin la Tichindeal.

MARIA DANES
Muzeul de istorie din Agnita

Glăjăriile din jurul Sibiului

Procesul de producție al sticlei este cunoscut încă de acum câteva secole. Primele manufacturi de sticlă în țară au fost înființate în Transilvania prin secolele XVI și XVII, care se numeau glăjării. Acestea erau instalații modeste folosind la combustie lemnul. O parte din ele au fost amplasate pe actualul teritoriu al județului Sibiu. Toate cele cunoscute au fost, deosebite pădurile acestora furnizau combustibilul (lemnul) alt de necesar.

Informații prețioase asupra glăjăriilor de la sfîrșitul secolului trecut le-a lăsat Ion Turcu. În 1888 a participat ca promotor (director de proiectare) al comitatului Făgăraș, el a cunoscut foarte bine o serie de aspecte economice ale timpului.

Se menționează că în 1827 s-a construit o „fabrică de sticlă” în Valea Albota sub Muntii Făgărașului, dar mai tîrziu a fost mutată pe valea Arpasului, în Arpasu de Sus.

Prin 1880 a fost apoi mutată la Porumbacu de Sus. Ion Turcu arată că în 1888 în pădurea Porumbacului era încă această glăjărie „care singură mai este în lucrare în întreg comitatul Făgărașului”, amintind același timp că „cea de la Cîrtisoara și încă una din Arpasu de Sus au încetat cu totul de a mai lucra deja de mai înainte” (Excursiuni, 1895, p. 170).

Glăjăria de la Porumbacu de Sus există în stare de funcționare și în 1891. Tot în același timp (1891) există o glăjărie și la Avrig în pădure, la poalele muntilor, aproape de drumul spre Polana Neamului. Aceasta este singura din cele câteva existente pe teritoriul județului care s-a dezvoltat într-o fabrică puternică, cum este cea de azi.

Mutarea glăjăriilor în decursul timpului dintr-un loc în altul se pare că era legată de lemnul necesar focului. Decăderea și desființarea lor trebuie pusă pe seama trecerii manufacturilor la faza industrială, fenomen care s-a produs pe la sfîrșitul secolului trecut și începutul secolului actual.

Prezența lor a rămas în toponimia locală. Astfel, la cca 13 km de Porumbacu de Jos, pe drumul spre Neagiu, se găsește la altitudinea de 576 m locul „la Glăjărie”; pe traseul Arpas-Bilea există un alt loc „la Glăjărie”. În apropiere de Cîrtisoara care amintește de fosta sticlărie de aici. Această denumire o găsim și în apropierea Avrigului.

Glăjăriile, vechi manufacturi ale sticlei își explică prezența lor în județul nostru pe de o parte datorită fondului forestier bogat și pietii de desfacere, iar pe de altă parte de muncă cu o oarecare calificare în acest domeniu.

VICTOR VOICU VEDEA



Informații culturale

Noul centru de televiziune din Teheran

Încă înainte de sfîrșitul acestui an, la Teheran se va da în exploatare cea mai mare stație de televiziune din țară. Aceasta va fi un centru capabil să emită pentru toate regiunile țării. Imobilul, construit într-o tehnică arhitecturală modernă, va avea 14 etaje, iar interiorul lui vor fi prevăzute cu opt studouri mari, cîteva studouri de înregistrare, săli tehnice precum și instalații și laboratoare pentru turnarea, pregătirea și dezvoltarea filmelor. Centrul, a cărui construcție a început în 1969, a costat pînă în prezent 290 milioane riali și pentru viitor se prevede ca aici să fie transferate și instalațiile radiodifuziunii iraniene, fapt care va facilita transmiterea programelor radiofonice pe întreg cuprinsul țării. Sediul televiziunii va include de asemenea și școli pentru formarea de cinești, operatori, regizori tehnici pentru televiziunea iraniană.

Monumentele Capadochiei

Capadochia este regiunea centrală a Anadoliei (Turcia asiatică) unde natura și prezența umană au durat fantastice monumente în conuri de lavă. Supraviețuirea acestor monumente, pe care și-au pus amprentele civilizațiile hitită, grecă, romană, bizantină, selducidă, turcă este, se pare, amenințată de acțiunile de natură civilă și de om.

Inițial, omul și natura cooperează în alcătuirea pitorească regiunii. Solul compus dintr-o rocă friabilă a luat, sub acțiunea eroziunii, aspecte ciudate, compunînd peisaje lunare, presărate cu conuri înalte. În interiorul acestora, omul și-a săpat locuințe, biserici decorate cu uriașe fresce bizantine, interiori pe mai multe etaje, culoare interioare.

În prezent însă, monumentele din Capadochia sînt amenințate de eroziunile continue ale solului precum și de locuitorii care continuă

să-și sape în conuri locuințe subterane, apărînd pericolul prăbușirii vechilor monumente. Soarta monumentelor Capadochiei preocupă în prezent o comisie a U.N.E.S.C.O. care colaborează cu guvernul turc pentru salvarea prețioșilor monumente ale altor civilizații.

„Le Mans” la Le Mans

Veritabilele vedete ale filmului „Le Mans” sînt automobilele și mulțimea — 300.000 spectatori. Și totuși există o vedetă: Steve McQueen, cunoscutul actor care a fost și un as al volanului și care cu prilejul acestui film a dorit să-și realizeze și un vechi vis: să piloteze la Le Mans. Companiile de asigurare hollywoodiene i-au interzis însă să ruleze pe pericolosul traseu, oferindu-i-se, în schimb, „ceva mai ușor” — circuitul de la Sarthe. Totuși, filmul despre Le Mans a fost turnat în cea mai mare parte la Le Mans, actorii au fost dublați cu așii adevărați ai volanului, iar accidentele filmate pe circuit sînt „bolide” teleghidai care au explodat la comanda regizorilor. „Le Mans” este istoria unui pilot american angajat în „cursa cea mai grea din lume” — evident urmărit de privirile îngrijorate ale iubitelor sale aflate în mulțime. Filmul, prevăzută cu un happy-end hollywoodian, emoționează prin prezentarea unei autentice curse pe circuitul de la Le Mans.

Cine-croazieră

O cine-croazieră pornind de la insulele Caraibe și terminînd la Cannes va fi organizată în primăvara viitoare pentru a celebra cea de-a 75-a aniversare a cinematografiei. La bordul transoceanicului „Mermor” actorii de film — pînă în prezent și-au anunțat participarea Gilbert Beaud, Liza Minelli, Elizabeth Wiener, Jerry Lewis, Geraldine și Sydney Chaplin — vor viziona în sălile special amenajate programe non-stop de filme, printre care va figura și un film înedit datorat lui Louis Bûnîere.

MOZAIC

Pilulă contra somnului

Profesorul mexican Alberto Keller Torres a anunțat că a descoperit o pilulă care reduce necesitatea de somn a omului. Savantul precizează că nu este vorba de un drog și că produsul experimental de el nu provoacă nici obișnuință și nici efecte secundare. Întrucît somnul are drept funcțiune eliminarea toxinelor din organism, profesorul mexican a organizat ca medicamentul său să acționeze asupra fenomenului, reducînd astfel durată necesară pentru somn.

Colorarea artificială a diamantelor

Oamenii de știință sovietici au reușit să obțină diamante colorate artificial. Colorarea joacă de altfel, un rol important în evaluarea diamantului. De secole, bijuteriile au încercat să găsească un procedeu de a schimba culoarea naturală a pietrelor. Se cunoștea un tratament termic, care colora în aurii diamantele, dar efectul nu era durabil. Recent, specialiștii Institutului de chimie din Yakutia au reușit să coloreze diamantele în auriu, verde și galben. Un flux de particule schimbă structura diamantului, acționînd asupra cristalinului; culoarea diamantului poate fi astfel obținută la alegere.

Plantații diplomatice

Autoritățile polițienești din Miami (statul Florida) s-au văzut nevoite să-l aresteze pe consulul general al statului Haiti, Maximilien. Faptul, surprinzător la prima vedere, a fost explicat de poliție cit se poate de clar: în urmărire a unui răufăcător, poliștii au descoperit pe teritoriul rezidenței diplomatice haïtienne o plantație de... marijuana.

Bazar plutitor

În capitala Thailandei — Bangkok — se află unul din cele mai pitorești baze din lume. Pe un canal se plimbă sute de bărci, care și junci pline cu mărfuri. Printre ele plutesc, de asemenea, restaurante și cafenele.

Benzină din deșeuri?

Compania japoneză „Senjo” a început construirea unei uzine care să transforme deșeurile de mase plastice în benzină și petrol lampant. Același uzină, informează agenția Kyodo Tsushin, poate prelucra pînă la 1 tonă de deșeuri de mase plastice pe zi. Obținerea benzinei se realizează aici printr-o topire a mase-

lor plastice la o temperatură de 500°, cu nichel drept catalizator, obținîndu-se în acest fel vapori de benzină și petrol.

Ajutor nesperat pentru contribuabili

În timp ce se desăvîrșea greva salariaților italieni din serviciile de poștă și telegraf, pe adresa sindicatului poștalilor a sosit o scrisoare în care se spunea printre altele: „În curînd, trebuie să primesc o serie de chitanțe din partea fiscului și a altor creditori nerăbdători. Dacă se poate, vă rog să mai prelungiți greva încă puțin”.

Noutăți despre sănătatea faraonilor

Faraonii egipteni au suferit de artrite, poliomielite și alte boli caracteristice omului modern, au declarat la Boston cîțiva radiologi americani care au efectuat cercetări în acest sens asupra mumiiilor a 29 faraoni. Folosind echipamente moderne de raze X, echipa de radiologi americani a descoperit că faraonul Sînpah avea o deformitate la piciorul stîng

Monumentul lui Ali Baba...

Primăria orașului Bagdad a hotărît să ridice pe una din arterele principale ale orașului un monument consacrat legendei lui Ali Baba și celor 40 de hoți ai săi — personaje ale povestirilor din „O mie și una de nopți”.

Cămile numerotate

Drept măsură împotriva contrabandei, în unele regiuni ale Egiptului s-a hotărît ca fiecare cămilă să i se dea un număr special, asemenea automobilelor. Au fost pînă în prezent înregistrate 36.200 „corăbii ale pustului”. Dacă cămila este folosită pentru transportul mărfurilor de contrabandă, este ușor să se stabilească numele stăpînului ei.

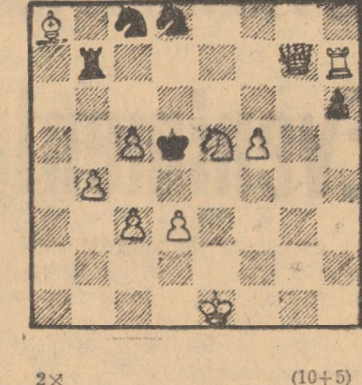
șah

Dezlegarea exercițiului XXV

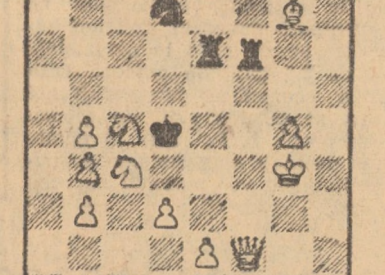
Reconstruirea poziției propusă în rubrica noastră din 28 VII n-a reușit pe deplin la toți acei cititori care au încercat s-o facă.

Cea mai reușită reconstrucție o redăm pe diagrama de mai jos, acordînd autorului ei 6 puncte.

298. BADEA DUTA
București



2x (10+5)



2x (11+4)

Am acordat 5 puncte și următoarei reconstrucții: C. Bîdulescu (Ploiești) — 4xRNM4C3AD4pSP2:CHNIPP2 c3: 2x(4+4) 1.CD5!

Urmează trei reconstrucții cu poziții mai puțin economice, pentru care motiv le-am acordat cîte 4 puncte: A. Deaky (Timișoara), V. Ionescu (P. Neam) și N. Lența (Iasi).

Am acordat cîte 3 puncte reconstrucțiilor la care a fost menținut, în poziția inițială, un cîmp de refugiu fără răspuns de mat: C. Albișoru (București), M. Hojda (C. Moiești), O. Petricor (C. Ad-Copăceni) și A. Sperdea (Hunedoara).

Ultimile trei reconstrucții au fost penalizate cu 4 puncte din cauza dublei soluții (1.N:f7+): Gh. Căliman (Singureni de Pădure), N. Gheran și M. Stoica (București).

A.F.I.

„Trenul secret”

Acesta este titlul ultimel coproducții sovieto-bulgare în domeniul filmului artistic. Evenimentele filmului se petrec în zilele de septembrie ale anului 1944: bînd în retragere, fasciștii au încercat să transporte arhivele lor secrete peste granițe, acțiune zădărnicită de partizanii bulgari și soldații sovietici. Protagonistii filmului sînt actorii sovietici V. Sanaev, A. Kuznetov, B. Tokarev și actorii bulgari S. Iliev, G. Kalabchev.

MEDICINĂ-BIOLOGIE

Trei experiențe de scufundare la mare adîncime s-au desfășurat simultan la Marsilia în cadrul programului de cercetări finanțat de Centrul național pentru exploatarea oceanelor (C.N.E.O.) din Franța:

— 5 oameni au participat la o experiență de scufundare în apă rece, organizată la COMEX (Compania maritimă de expertize). Denumită „Beluga II” („Beluga I” a avut loc în decembrie 1970, experiența s-a desfășurat în marea hidroferă a C.N.E.O.). Cei 5 oameni au trăit și lucrat la adîncimea efectivă de 120 m și temperatura de -2°, fără să fi fost protejați de un costum de scufundare, astfel încît presiunea din interiorul corpului lor era egală cu aceea a apei din cheșonul hiperbar.

— Cea de-a doua experiență a fost similară cu aceea de mai sus, cu diferența că adîncimea simulată a fost de 180 m. Ea a fost urmată de o scufundare reală la 180 m adîncime în largul coastelor Labrador.

— La C.E.M.A. (Centrul de studii marine avansate) s-a desfășurat experiența „Boucafond III” în cadrul căreia au fost scufundați 3 teci la adîncimea efectivă de 800 m într-un cheșon hiperbar. Animatele au fost menținute la această presiune timp de 6 zile. Unul

dintre ele a fost sacrificat pentru a se studia comportarea diverselor țesuturi ale organismului. Presiunea parțială și higrometria au fost supravegheate în special deoarece în cursul experienței „Boucafond II” cei trei țeci au suferit de urmări pneumoniei.

(„Brevets Nouvelles de France”, 8.VI.1971, Franța)

Prof. K. Bachmann, de la Universitatea Erlanger (R.F.G.), a pus la punct o metodă prin care poate fi filmată trecerea singelui prin arterele coronare. Procedul este lipsit de pericole pentru pacient și aproape complet nedureros. El permite să se tragă concluzii importante cu privire la îmbolnăvirea mușchiului cardiac și indică chirurgului posibilitățile unei operații. Prin aceasta, riscurile legate de o intervenție chirurgicală scad simțitor. Pentru a face această angiografie coronară, prof. Bachmann introduce un cateter subțire prin artera aortă a pacientului, pînă la locul în care singele trece în vasele coronare. Aici se injectează în circuitul sanguin, cu ajutorul cateterului, o substanță de contrast, vizibilă pe un film Roentgen. Ulterior, filmul înfățișează exact trecerea singelui prin

mușchiul inimii. Prin acest sistem, constricțiile provocate de un infarct, care duc la o deficiență în aprovizionarea cu singe a mușchiului inimii, pot fi precizate localizate de către medic.

(După DaD, septembrie 1971, R.F.G.)

Antibioticul spectinomycină administrat pe cale intramusculară vindecă 95% din cazurile de gonoree. El poate fi folosit cu succes împotriva speciilor de gonococi care au dobîndit rezistență față de penicilină.

Spectinomycină face parte din familiile de streptomicină și kanamicină, dar nu prezintă toxicitatea renală a primului preparat și nici ototoxicitatea celui de-al doilea preparat.

Pentru femei, doza este de 4 g, iar pentru bărbați — de 2 g. Experiențele clinice efectuate în S.U.A., cu 1500 de bolnavi au demonstrat că, din punctul de vedere al eficienței, spectinomycină este mult superioară penicilinei și poate fi folosită în cazul persoanelor alergice la penicilină.

(„Medical News Tribune”, vol. 3, nr. 25, 18.VI.1971, pag. 1, Anglia)

Prolog autumnal la apropiata iarnă iăgărășană. Zăpada timpurie nu a estompat pasuni pentru drumurile a turiștilor sibieni

GUSTAV BONFERT

DUPĂ CUM VÎNTUL...

Suspect și suspicios din cale-afară, murmurul se rostogolea ceas de ceas ca un bulgăre de zăpadă, pînă să ajungă, jos, ditamai muntele... Cîcă — desigur, azi se știe — omul fusese un necăscut cu state vechi de serviciu. Dar atunci, în atmosfera de lene și căldură trecea drept mesia al locului. Sans peur et sans reproche... „Fenomenul omul” — gîdila aerul un subaltern, „Impecabil” — zgîria sunetele un altul, „colosal” — își lăpășea ultimul o tiradă bine adusă din propoziții și abundent mîngîietor. Fiecare dintre ei nu gîndea prea stăruitor la „ICOANA” cit la „minunea” pe care ar putea-o săvîrși „marele bărbat” — c-un singur gest ieșit din cadru. Așa că și cînd acela l-ar fi așezat mîna pe creștet și l-ar fi agărat, tu urmează-mă! Prin urmare și mai jos nu putea timpul să-și ducă treaba o minută fără să și-o încearcă cu osanalele la adresa suspensului, ca un haraciu ce i s-ar fi cîvenit aceluia în afara și pe deasupra oricăror dubii.

Toți cei chemați să gîndească mai în străfundurile lucrurilor cîntau învălîșii în dulcimea lenei. „Un om providențial”, „Ce ne-am face dacă...”, și gîndul pornit pe un drum, singurul onest, se oprea străfulgerat de teamă și respect necritice.

Apoi, a căzut trîznitul... Unul care și-a păstrat capul și judecata a tot judecat și, într-o zi, a spus: „Nu, nu-i chiar așa!” Un altul, a reluat firul și l-a mai depănat o leacă pînă a ajuns la un nod. Ultimul — și cu alții încă — l-au desfcilit...

„Nemai pomest, cine ar fi crezut, extraordinar, fantastic” — pe acest traseu cîcailor mai nou murmură, „colosal” — își lăpășea ultimul o tiradă bine adusă din propoziții și abundent mîngîietor. Fiecare dintre ei nu gîndea prea stăruitor la „ICOANA” cit la „minunea” pe care ar putea-o săvîrși „marele bărbat” — c-un singur gest ieșit din cadru. Așa că și cînd acela l-ar fi așezat mîna pe creștet și l-ar fi agărat, tu urmează-mă! Prin urmare și mai jos nu putea timpul să-și ducă treaba o minută fără să și-o încearcă cu osanalele la adresa suspensului, ca un haraciu ce i s-ar fi cîvenit aceluia în afara și pe deasupra oricăror dubii.

„Trenul secret” — gîdila aerul un subaltern, „Impecabil” — zgîria sunetele un altul, „colosal” — își lăpășea ultimul o tiradă bine adusă din propoziții și abundent mîngîietor. Fiecare dintre ei nu gîndea prea stăruitor la „ICOANA” cit la „minunea” pe care ar putea-o săvîrși „marele bărbat” — c-un singur gest ieșit din cadru. Așa că și cînd acela l-ar fi așezat mîna pe creștet și l-ar fi agărat, tu urmează-mă! Prin urmare și mai jos nu putea timpul să-și ducă treaba o minută fără să și-o încearcă cu osanalele la adresa suspensului, ca un haraciu ce i s-ar fi cîvenit aceluia în afara și pe deasupra oricăror dubii.

V. DOREA

Tăblița cu năravuri

săbuitul — zgîria sunetele un altul, „necăscut” — participa unul, mai ieri campion al osanalei.

Așa s-a spulberat un mit...

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

CUVINTE ÎNCRUCIȘATE

Pe față

ORIZONTAL: 1. F — LA... SI! 2. ERA... ta! —

Urite foc la față. 3. S... V... R! — Ler! 4. AR... aj! — Mi-au... tăiat fata. 5. ARE! — Negatie — Pentru... transporta la poștă (abr.). 6. APA... cutare! (2 cuv.). 7. ORA — In deget! — La bemol. 8. Pătru! — Cu ate (masc. pl.). 9. Serviciu la moară — Erete! 10. Om... x... T! — Surogat pentru cafea. 11. Trăsura... unirii — La revered.

VERTICAL: 1. CARI — Instrument (muz.). 2. Epocă —

Particule mici. 3. Vechi instrument muzical, strămoșul violon. 4. Gaz ușor — 3.4... TARI! 5. TARA... ba! — Vine de la 3. 6. Virsă — Fir. 7. Anin dar... nu de copac. 8. Tril! — Valoare — Nea! 9. AUR... ite! — Căas. 10. Sete! — Ate! — fi pun din 11. le pu... și... și... — Tact

PROL. NICOLAE SUCIU

viața internațională

Sesiunea O. N. U.

Lucrările unor comitete ale Adunării Generale

New York 16 — Corresponsentul Agerpres, Constantin Alexandroaie, transmite: În Comitetul pentru probleme politice și de securitate al Adunării Generale au început dezbaterile asupra primului punct al agendei: „Trasparența în viață a prevederilor declarației privind înțărirea securității internaționale”. Luările de cuvânt au evidențiat necesitatea ca O.N.U. să contribuie mai eficient la promovarea politicii de pace și securitate, acționând, în același timp, cu mai multă fermitate pentru preîntâmpinarea războaiului, pentru zădărnicierea oricărei agresiuni, pentru soluționarea litigiilor dintre state pe cale pașnică, pentru aplicarea principiilor Cartei O.N.U.

Baza dezbaterilor o formează Declarația pentru înțărirea securității internaționale, adoptată la sesiunea jubiliară a O.N.U. și care prevede, în esență, obligațiile statelor de a respecta suveranitatea altor state și dreptul popoarelor la autodeterminare, de a se abține de la folosirea forței sau amenințarea cu forța, reglementarea disputelor pe calea tratatelor, neamăstecul în treburile interne ale altor state.

În intervenția sa, reprezentantul Uniunii Sovietice, A. Dobrinin, a subliniat legătura indisolubilă între securitatea internațională, dezarmarea generală și totală și dezvoltarea economică. Referindu-se la evoluția pozitivă a relațiilor intereuropene, vorbitorul a arătat că organizarea unei conferințe asupra securității și cooperării în Europa ar constitui un important pas înainte pentru îmbunătățirea climatului politicii pe continent. Dobrinin a relevat însemnătatea pe care o au acordurile

și tratativele regionale privind renunțarea la amenințarea cu forța și la folosirea forței, pentru promovarea securității internaționale, subliniind că dezarmarea generală și totală ar aduce o contribuție esențială la cauza păcii și securității în lume.

Reprezentantul Olandei, Robert Fack, a afirmat că securitatea internațională depinde de respectarea cu fidelitate de către toate statele, indiferent de mărimea teritoriului, a populației sau potențialului lor militar, a principiilor justiției, dreptului și eticii internaționale pentru rezolvarea diferendelor pe cale pașnică și înfăptuirea dezarmării generale și totale, condiție esențială pentru înțărirea securității internaționale.

Josef Winiewicz, adjunctul ministrului de externe al R.P. Polone, s-a referit la elementele pozitive intervenite în situația internațională, insistând mai ales asupra evoluției în raporturile intereuropene. Vorbitorul a arătat că măsurile ce urmează a fi întreprinse pe linia securității europene trebuie să pună capăt actualiei diviziări a Europei și să creeze un sistem permanent de securitate colectivă. Vorbind despre propunerea privitoare la încheierea unui tratat de securitate, Josef Winiewicz a spus că el trebuie să cuprindă printre altele „obligativitatea semnatarilor de a nu recurge la forță sau la amenințarea cu forța împotriva suveranității, integrității teritoriale sau independenței statelor, recunoașterea și respectarea frontierelor existente în Europa, obligativitatea de a nu interveni în afacerile interne ale statelor și rezolvarea litigiilor prin mijloace pașnice”.

Națiunile Unite 16 (Agerpres). — Comitetul special al O.N.U. pentru decolonizare a adoptat în unanimitate o rezoluție, prin care cere guvernelor Portugaliei, Africii de Sud, Marii Britanii, S.U.A., R.F. a Germaniei, Franței și Canadei să împiedice participarea cetățenilor și companiilor din țările respective la realizarea unor proiecte industriale în Mozambic și Angola.

Dezbaterile din Consiliul de Securitate

Națiunile Unite 16 (Agerpres). — Consiliul de Securitate al O.N.U. continuă dezbaterile în problema Namibiei. În ședința de vineri seara, reprezentanții a patru state — Somalia, Burundi, Sierra Leone și Siria — au prezentat un proiect de rezoluție care, reafirmând unitatea națională și integritatea teritorială a Namibiei, cere din nou Republicii Sud-Africane să-și retragă trupele de ocupație din acest teritoriu. Documentul condamnă orice noi acțiuni întreprinse de regimul de la Pretoria în direcția distrugerii unității naționale a poporului namibian, cum ar fi crearea de „bantustane” (rezervații pentru populația de culoare). Invocând hotărârea Curții Internaționale de Justiție de la Haga privind „ilegalitatea prezentei trupelor sud-africane în Namibia”, proiectul de rezoluție declară că orice nou refuz al R.S.A. de a se retrage din teritoriul sud-vest-african trebuie considerat un pericol la adresa păcii și securității în această regiune. În încheiere, documentul cere statelor lumii să se abțină de la stabilirea de relații diplomatice, economice și de altă natură cu regimul de la Pretoria și să sprijine lupta poporului namibian pentru afirmarea drepturilor sale.

Proiectul de rezoluție urmează să fie supus la vot în cursul săptămânii viitoare.



Vedere din Alger. Aspect din port

Corepondență de la Tokio

Micul business se scufundă

Economia japoneză a intrat în prezent, după opinia specialiștilor, într-o serioasă depresiune. Speranțele ca toamna, venită în arhipelag cu ploii abundente și necontenite, să aducă învierea afacerilor nu s-au îndeplinit. Dimpotrivă, economia a ajuns în punctul cel mai scăzut al depresiunii, unde continuă să rămână și datorită măsurilor de apărare a dolarului și economiei americane aflate de președintele Nixon.

Dintre numeroasele estimări asupra ritmului de creștere a economiei în acest an fiscal, ce se încheie la 31 martie 1972, ultima și cea mai așteptată de adevăr pare să fie cea făcută zilele trecute în fața corespondenților străini din Tokio de Yuseki Kashiwagi, consilier special al Ministerului de Finanțe. El apreciază că ritmul va fi de cel mult cinci la sută față de ritmul anual de 16,5 la sută cu care a crescut în general producția industrială după încheierea, destul de accentuată, din anul 1964—1965. Ceea ce neliniștește pe japonezi nu este atât creșterea prețurilor (în acest an cu circa șase la sută) și agravarea corespunzătoare a tendințelor inflaționiste, ci mai ales faptul că și în alte țări capitaliste, de care Japonia este strâns legată prin vaste raporturi comerciale, situația nu este așa de bună, motiv pentru a se explica de asemenea că s-ar putea

declanșa o recesiune mondială capitalistă.

În ciuda stagnării economice, Japonia a reușit să-și majoreze până acum exporturile cu circa șase la sută față de anul trecut, plasând, în primul rând, pe piața americană tot mai multe mărfuri și beneficiind de o conjunctură temporară, ceea ce a dus la excedentul de circa 4,8 miliarde de dolari în balanța de plăți externe pe primele opt luni ale anului în curs. Măsurile luate de Nixon, și între ele în mod deosebit suprațaxa de zece la sută asupra importurilor, au avut un efect imediat asupra economiei japoneze. Dar, așa cum au arătat în cursul unei conferințe de presă reprezentanții băncilor locale din întregul arhipelag, afectat este în primul rând „micul business” ce se scufundă tot mai adânc în depresiune. Celălalt grup de reprezentanți ai băncilor menționate, intrunși la Tokio, au avertizat că micile companii înregistrate grave dificultăți datorită suspendării contractelor lor de export, reducerii numărului sau anularii comenzilor primite de la marile firme ce le patronază. Cele mai multe întreprinderi mici și mijlocii reușesc să se mențină numai datorită unor comenzi primite mai înainte. Se afirmă deschis teama că, începând din luna noiembrie, majoritatea lor nu vor mai avea de lucru. Cele

PRAGA: Program televizat dedicat apropriei aniversării a zilei Forțelor Armate ale României

Praga 16 — Corresponsentul Agerpres, Constantin Prisăcaru, transmite: Postul de televiziune din Praga a transmis, simbolic, un program dedicat apropriei aniversării a zilei Forțelor Armate ale Republicii Socialiste România.

Comentariul, însoțit de un film documentar înfățișând momente ale luptelor duse de ostașii români pe teritoriul Cehoslovaciei, a subliniat că armata română a adus o contribuție efectivă la eliberarea Cehoslovaciei de sub jugul fascist. Timp de cinci luni, douăzeci de ostași români au dus lupte grele în munții Slovaciei, eliberând 1.300 de localități. În aceste bătălii s-au cimentat relațiile

de stăruie prietenie între cele două armate și țări. Poporul cehoslovac va păstra veșnic memoria celor 66.000 de ostași români care, în luptă cu dușmanul comun, au căzut jertfă pentru eliberarea Cehoslovaciei.

În continuare, comentatorul a spus: În cei 27 de ani care au trecut de la eliberarea țării, România s-a transformat într-un stat puternic industrializat. Armata sa, educată de partid în spiritul internaționalismului socialist, sărbătorește cea de-a 27-a aniversare a creării sale cu bune rezultate în pregătirea de luptă și politică și este gata să apere socialismul și pacea.

Memorandumul Consiliului de Miniștri al R. D. Germane

Berlin 16 — Corresponsentul Agerpres, Ștefan Deju, transmite: Ziara „Neues Deutschland” a dat publicității memorandumul Consiliului de Miniștri al R.D. Germane care a fost comunicat celei de-a 26-a sesiuni a Adunării Generale a O.N.U. și, pe cale diplomatică, unui număr de peste 100 de state membre ale Organizației Națiunilor Unite, precum și secretarului general al acesteia.

În memorandum se fundamentează necesitatea admiterii R.D.G. în O.N.U. ca membru cu drepturi egale și a stabilirii de relații diplomatice normale între R.D.G. și alte state.

Totodată, în memorandum se arată că există unele încercări de a nesocoti dreptul legitim al R.D.G. la statutul de membru al O.N.U. Pentru a justifica aceste încercări, se arată în document, se stabilește o corelație între normalizarea relațiilor

dintre R.D.G. și R.F.G., pe de o parte, și relațiile R.D.G. cu alte state, precum și admiterea sa la O.N.U., pe de altă parte. Guvernul R.D.G. subliniază memorandumul, relevând în această privință principiul recunoscut în mod general și confirmat în repetate rânduri de practica statelor că statutul de membru în O.N.U. al unui stat și caracterul și amploarea relațiilor sale cu un alt stat sînt două probleme principale diferite, care nu pot fi puse în dependență una de cealaltă și care nu înfățișează reciproc prejudicii.

În încheiere, în memorandum se arată că admiterea R.D.G. și a R.F.G. la O.N.U. ar asigura o destindere considerabilă a situației din Europa și ar contribui, totodată, la dezvoltarea colaborării. Organizațiile internaționale din întreaga lume se pot consacra și mai bine sarcinilor lor atunci cînd pînă în prezent, în problema privind acordarea statutului de membru, de la principiile Cartei O.N.U. și în special de la principiul egalității suverane.

O declarație a premierului Olandei

Haga 16 (Agerpres). — Luînd cuvîntul în fața celei de-a doua Camere a Parlamentului olandez, la sfîrșitul dezbaterilor privind bugetul țării pe anul 1972, premierul Olandei, Barend Biesheuvel, a declarat că țara se află în preajma unei perioade de inflație, stagnare și șomaj.

Numerosi deputați au fost de acord cu aprecierea sefului guvernului, dar nu au împărtășit părerea acestuia, potrivit căreia situația economică a țării s-ar ameliora în urma aplicării unui program de „severe economii”. Bugetul, alcătuit pe baza acestui program, prevede o reducere considerabilă a fondurilor destinate culturii și învățămîntului. Se prevede, totodată, sporirea unor impozite și creșterea cheltuielilor militare. Dar, chiar în condițiile economiilor pe care contază guvernul, deficitul bugetar tot se va afla la apreciable sumă de 2,3 miliarde guldeni. Dificultățile economice care confruntă în prezent Olanda sînt, de asemenea, proporții, încl. chiar în opinia multor deputați ai partidelor de guvernămînt, ele vor putea fi cu greu depășite.

Plenara C. C. al P. C. din Austria

Viena 16 (Agerpres). — În capitala Austriei a avut loc o plenară a C. C. al P. C. din Austria, care a analizat rezultatele recentelor alegeri parlamentare din țară și sarcinile actuale ce stau în fața partidului comunist. Președintele partidului, Franz Muhri, a prezentat un raport. Sporirea considerabilă a numărului celor care au votat în alegeri pentru P. C. din Austria — se spune în rezoluția adoptată la încheierea dezbaterilor — impune comunistilor obligația de a intensifica lupta în favoarea satisfacerii intereselor vitale ale populației muncitoare a țării, împotriva capitalului și a reacțiunii, pentru socialism.

Comunistii — se spune în rezoluție — leagă această luptă de acțiunile consecvente menite să asigure Austriei — în calitate de țară neutră — un rol activ în lupta pentru pace și securitate în Europa.

Deschiderea lucrărilor Congresului P. C. din Irlanda

Belfast 16 (Agerpres). — La Belfast au început simbolic lucrările celui de-al XV-lea Congres al Partidului Comunist din Irlanda. La Congres iau parte delegați ai organizațiilor partidului, precum și reprezentanți ai unor partide comuniste și muncitorești. Partidul Comunist Român este reprezentat de tovarșul Ilie Cișu, membru al C. C. al P. C. R., prim-secretar al Comitetului județean Prahova al P. C. R.

Delegații la Congres examinează o serie de proiecte de rezoluție referitoare la problemele majore ale Irlandei și la unele probleme internaționale.

Sesiunea extraordinară a Dietei japoneze

Tokio 16 — Corresponsentul Agerpres, Florea Tuia, transmite: Simbolic, s-au deschis lucrările celei de-a 67-a sesiuni extraordinare a Dietei japoneze, denumită și „sesiunea Okinawei”, intrucit principala problemă de pe agenda dezbaterilor va fi analizarea și, eventual, ratificarea acordului de retrocedare a Okinawei. De asemenea, vor fi luate în discuție o serie de proiecte de legi legate de alipirea administrativă a insulei.

În problema retrocedării Okinawei se prefuguează puternice divergențe între guvern și opoziție, care a hotărît deja să ceară guvernului renegocierea acordului. Pe de altă parte, Partidul socialist și-a anunțat intenția de a prezenta o rezoluție de demilitarizare a Okinawei, prin retragerea tuturor trupelor americane și interzicerea staționării forțelor japoneze de autopărare.



In foto: membri ai unei companii de mitraliori, care au doborât multe avioane inamice pe frontul din sudul Laosului

LAOS: Mitingul de la Sam Neua

Xiang Quang 16 (Agerpres). — Comitetul Central al Frontului Patriotic din Laos a organizat un mare miting în zona eliberată Sam Neua, pentru a marca a 26-a aniversare a proclamării independenței Laosului, anunțată agenția Khaosan Pathet-Lao.

Cu acest prilej, a luat cuvîntul printul Sufanuvong, președintele C. C. al F.P.L., care a arătat că Frontul Patriotic din Laos a obținut mari victorii și a eliberat o importantă parte a teritoriului laotian. Datorită luptei neînfriccate duse de forțele patriotice, prestigiul poporului laotian a crescut permanent pe arena internațională. De un mare ajutor pentru poporul laotian a fost sprijinul acordat de țările socialiste, de forțele iubitoare de pace din lume și mai ales întrajutorarea reciprocă dintre cele trei popoare ale Indochinei care luptă în prezent împotriva agresiunii S.U.A. În ultima vreme, forțele patriotice laotiene au obținut noi victorii. Demnă de remarcă, a rețut printul Sufanuvong, este recenta

înfrângere provocată celor circa 40.000 de soldați intervenționiști americani-saigonezi în luptele de pe soseaua nr. 9 și respingerea atacurilor trupelor tailandezelor din zona Xiang Quang.

Pe de altă parte, importante succese au fost obținute în zona eliberată în domeniile economic, cultural, învățămînt, sănătate publică și producție, fiind pe deplin realizate obiectivele planului de trei ani.

Participanții la miting au adoptat o rezoluție care salută victoriile strălucite obținute de armata și poporul laotian în ultimii 26 de ani, condamnă guvernul S.U.A. pentru că împiedică o soluționare pașnică a problemei laotiene. Rezoluția exprimă hotărîrea fermă a forțelor patriotice de a lupta umăr la umăr cu popoarele vietnameze și cambodgiane împotriva imperialismului american pînă la victoria finală, pentru crearea unui Laos pașnic, independent, democratic, neutru, unificat și prosper.

Stația sovietică „Saliut” și-a îndeplinit programul

Moscova 16 (Agerpres). — Agenția TASS anunță încheierea zborului stației orbitale sovietice „Saliut”. Programul de experiențe tehnicoștiințifice, în vederea verificării aparatelor și instalațiilor primului laborator cosmic orbital, în cursul unui zbor îndelungat, a fost îndeplinit.

La 11 octombrie, la comanda de pe Pămînt, stația a fost orientată în spațiu, iar apoi a fost amorsat motorul de frinare.

Plasîndu-se pe traiectoria de coborîre, stația a intrat în păturile dense ale atmosferei, deasupra sec-

torului stabilit al Oceanului Pacific, și și-a încetat existența.

Zborul stației orbitale „Saliut”, care a durat aproximativ șase luni, a avut cîteva etape. În prima dintre ele, a fost realizat zborul în comun al stației cu nava cosmică „Soluz-10”, avînd un echipaj format din trei persoane. În acest timp, au fost verificate sistemele perfecționate de căutare, cuplare și decuplare a navei cosmice de stația orbitală.

Cea de-a doua etapă a constă în cuplarea de stație a navei cosmice „Soluz-11”, după care ea s-a transformat în prima stație orbitală pilotată, cu echipaj la bord.

Evenimentul pe scurt

stației experimentale franceze „Mirabelle”. În acest fel, a fost încheiată prima etapă a pregătirii experiențelor comune sovieto-franceze pentru obținerea de informații privind structura materiei și legile microcosmosului, relatează agenția TASS. Instalația „Mirabelle” va funcționa împreună cu cel mai mare accelerador de protoni sovietic din Serpukhovo.

Inaugurarea a fost făcută de ministrul dezvoltării industriale și științifice al Franței, François Xavier Ortoli, și de președintele Comitetului de stat pentru folosirea energiei atomice al U.R.S.S., Andrianik Petrov.

• PRINCIPALELE UNIVERSITĂȚI DIN SEUL au fost închise pe un termen nedefinit, după ce armata a ocupat clădirile și a arestat peste 800 de studenți în cadrul unei campanii de reprimare fără precedent.

Zeci de camioane, încărcate de autoblîndate, au transportat circa

2.400 de militari în incintele universitare. Au fost folosite gaze lacrimogene pentru a-i obliga pe studenți să iasă din biblioteci și din sălile de

• O descoperire de importanță excepțională, care, se pare, dă răspuns întrebării dacă există sau nu apă pe Lună, a fost anunțată la Houston. Două instrumente instalate pe suprafața selenară de echipajele navelor „Apollo-12” și „Apollo-14” au detectat, într-o zonă situată în apropierea craterului Fra Mauro, o erupție gazoasă, conținînd 99 la sută vapori de apă, asemănătoare gheizerelor de pe Pămînt. Erupția a durat aproximativ 12 ore și, fapt extrem de semnificativ, a coincis cu o serie de mișcări seismice de intensitate redusă, înregistrate de aparatele lăuate în aceeași zonă.

Anunțînd în cadrul unei conferințe de presă această importantă descoperire, John Freeman, profesor la Universitatea Rice, a precizat că „gheizerul lunar” a fost detectat la 7 marile anuri acesta, gazele răspîndindu-se pe o suprafață de aproximativ 15 km pătrați. Perioada care a trecut de atunci, a menționat el, a fost necesară verificării datelor transmise de cele două aparate — denumite „detectori ionici supratermali” —, intrucit există posibilitatea ca vapori de apă să provină de la rezervoarele treptei de coborîre a modului lunar, abandonat pe suprafața selenară în cursul misiunii „Apollo-14”. Analizele repetate — a spus el — au dus la concluzia că „gheizerul” nu a avut această proveniență și nici nu a fost cauzat de meteoriți.